

Avís legal

Versió 2.0 · 29 d'octubre de 2026 · [Descarregar en PDF](#)

1. Qui hi ha al darrere

Cuenta & Cocina és el nom comercial amb què opera:

- **Titular:** Chun-Feng Pai, treballador autònom.
- **NIF:** Y3566474Q.
- **Domicili:** Girona (Girona), Espanya.
- **Correu electrònic:** info@cuentaycocina.co.
- **Formulari de contacte:** a la pàgina de Contacte.

2. A què s'aplica aquest avís

Aquest avís s'aplica al web [cuentaycocina.com](#) i a l'aplicació Cuenta & Cocina ([cuentaycocina.app](#)), un servei en línia perquè els restaurants calculin el cost i el marge de cada plat a partir de les factures dels seus proveïdors.

3. Registres i activitat

L'activitat l'exerceix una persona física com a treballador autònom. No està inscrita al Registre Mercantil, no requereix autorització administrativa prèvia i no és una professió regulada. No ens hem adherit a cap codi de conducta.

4. Preus

Tots els preus que mostrem **no inclouen l'IVA**. L'IVA es calcula en pagar, segons la teva ubicació i el teu NIF, i s'afegeix al preu (a Espanya, el 21 %).

5. Punts de contacte (Reglament de Serveis Digitals)

Per a les autoritats dels estats membres, la Comissió Europea i el Comitè Europeu de Serveis Digitals, i per a qui fa servir el servei, el punt de contacte únic és **info@cuentaycocina.co**. L'atén una persona, no un sistema automàtic. Ens pots escriure en castellà, català o anglès.

6. Contingut il·lícit

Si creus que algú fa servir Cuenta & Cocina per allotjar contingut il·lícit, avisa'ns com s'explica a la clàusula 11 de les Condicions del servei.

7. On és la infraestructura i com canviar de proveïdor (Reglament de Dades)

On es presten els serveis que fem servir:

Funció Base de dades i accés al compte
Proveïdor Supabase
On són les dades Frankfurt (Alemanya, UE)
Entitat amb què contractem Supabase Pte. Ltd. (Singapur)
Funció Servidor de l'aplicació

Proveïdor

Render

On són les dades

Frankfurt (Alemanya, UE)

Entitat amb què contractem

Render Services, Inc. (EUA)

Funció

Web i aplicació

Proveïdor

Vercel

On són les dades

Frankfurt (Alemanya, UE), amb distribució global de les pàgines

Entitat amb què contractem

Vercel Inc. (EUA)

Funció

Lectura d'imatges (OCR)

Proveïdor

Google Cloud Vision

On són les dades

Unió Europea

Entitat amb què contractem

Google Cloud EMEA Limited (Irlanda)

Funció

Lectura de factures i cartes, proposta de receptes i redacció dels textos de l'anàlisi (no classifica els plats)

Proveïdor

OpenAI

On són les dades

Estats Units i altres països

Entitat amb què contractem

OpenAI Ireland Ltd. (Irlanda)

Funció

Correus del servei

Proveïdor

Resend

On són les dades

Estats Units

Entitat amb què contractem

Plus Five Five, Inc. (EUA)

Funció

Correu de suport

Proveïdor

Google Workspace

On són les dades

On opera Google

Entitat amb què contractem

Google Cloud EMEA Limited (Irlanda)

Funció

Pagaments i factures

Proveïdor

Stripe

On són les dades

la UE, els EUA, l'Índia i altres països on opera Stripe

Entitat amb què contractem

Stripe Payments Europe, Limited (Irlanda)

Com protegim les dades davant d'accessos d'autoritats de fora de la UE:

- **Contractes:** cada proveïdor està obligat per les seves condicions de tractament de dades.
- **Xifratge en trànsit i en repòs:** totes les connexions van xifrades (HTTPS), i els nostres proveïdors de base de dades i de servidor desen les dades xifrades.
- **Regions de la UE:** les fem servir sempre que el proveïdor ho permet.

- **El mínim a la IA:** només li enviem el que necessita per a cada tasca, tal com detalla la política de privacitat (§5).

Com canviar de proveïdor o recuperar les teves dades:

- **El procediment:** és a la clàusula 15 de les Condicions del servei.
- **El format d'exportació:** JSON. La seva estructura, amb les taules i els camps, és a Format d'exportació.
- **Preus:** els vigents són a la pàgina de Preus.
- **Canviar de proveïdor o exportar les teves dades és gratuït.**
- **Plans anuals:** què passa si cancel·les abans que acabi l'any és a la clàusula 15.

8. Propietat intel·lectual del web

La marca Cuenta & Cocina, el disseny del web i de l'aplicació, els seus textos, imatges i codi pertanyen al titular o s'utilitzen amb llicència. Els pots consultar i compartir-ne enllaços; per a qualsevol altre ús, demana'ns permís.

9. Enllaços i responsabilitat pel web

- **Enllaços a altres webs:** les pàgines a les quals enllacem (per exemple, les d'Stripe o de l'Agència Espanyola de Protecció de Dades) són responsabilitat dels seus titulars.
- **Errors:** revisem el contingut d'aquest web amb cura. Si hi trobes un error, escriu-nos.

10. Documents legals

- Condicions del servei.
- Annex d'encàrrec del tractament.
- Política de privadesa.
- Política de galetes i emmagatzematge.

- [Llista de proveïdors](#).

Tots es poden descarregar en PDF.

11. Llei aplicable

Aquest avís es regeix per la llei espanyola.

12. Idiomes i versions

- **Idiomes:** l'avís està en castellà, català i anglès, amb el mateix contingut. **Si hi hagués diferències, preval la versió en castellà.**
- **Historial:**
 - **Versions anteriors:** [Versió 1 \(PDF\)](#).
 - **2.0, 29 d'octubre de 2026:** nova redacció. S'hi afegixen els punts de contacte, la infraestructura i el canvi de proveïdor.